

# **Badische Landesbibliothek Karlsruhe**

**Digitale Sammlung der Badischen Landesbibliothek Karlsruhe**

**Sententiae generales de opusculis Hieronymi etc. - Cod.  
Aug. perg. 177**

**Hieronymus, Sophronius Eusebius**

**[S.l.], [9.-10. Jh.]**

Epistola Hieronimi ad Pammachium

[urn:nbn:de:bsz:31-12948](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:bsz:31-12948)

adeorum compactionem nabuchodonosor seruus dñi uocabat. ita & nos  
 infelices modo quattuor displicemus dō. ut pertrabiam barbarorum illius  
 in nos iradesaeuat. [ Zechias egit paenitentiam & centum octoginta quin-  
 q: milia assyriorum ab uno angelo delatae sunt. Iosaphat laudem dñi con-  
 cinebat. & dñs p laudante superuebat. Moyses contra amalech non gladio  
 sed oratione pugnauit; ita & nos si erigi uolumus p sternamur. & iam pute-  
 mus causas morbi. ut morbus pariter aufertur. Xerxes rex potentissi-  
 mus cum de sublimi loco infinitam hominū multitudinē & innumerebilem  
 uidisset exercitum. fletse dicitur. qđ post centū annos nullus eorū quos tunc  
 cernebat sup futurus eēt. Nemo est nrm quia & latit suae tempore p̄sler-  
 labentia dili genter inspiciat; dum enim non sentimus sic senes efficimur.  
 & cum cotidie commutemur. adler nos tamen eē nos credimus. si dicto si  
 scribo si relego si emendo. de uitae mea & abrahatur. quot puncta notari.  
 tot meorum damna sunt temporum; si nauigare uoluerō. p singulos fluc-  
 tus & latit meae momenta minuuntur; quaecum ita sint. hoc solum de  
 presenti uita lucrum facimus. qđ in xpi seruitute consumimus.

q̄mō nabuch<sup>or</sup> ex<sup>ter</sup>  
 suus dō q̄ Ithayel

q̄mō xpianō pugna  
 sit plq̄ oratio q̄ gla

GEN

GEN

**INCIPIT EPISTOLA HIERONIMI AD GRAMMACHIUM**

**DE MORTE PAULINAE**

**S**anato uulnere & in cicatricem superductae cuti. si medicina colorem  
 reddere uoluerit. dum pulchritudinem corporis querit. plagam do-  
 loris instauret; Ita & ego serus consolator qui in portune perbien-  
 nium tacui. uereor uenire in portunus loquar. Et ad trecentis uulnus

CONTRA  
 MORTEM

pectoris tui quod tempore & uocatione curatum est. commemoratione exul-  
cerem. Quae enim aures tam durae. quae desilice excisa proecordia. &  
hyrcanarum tigrum lacte nutrita pos sunt sine lacrimis paulinae tuae  
audire nomen. Quis parturientem rosam & papillatum corymbum ante  
quam in calatum fundatur orbis tota rubentium foliorum pandatur ambi-  
tio in mutaturae demissum aequis oculis marcescere uideat. fractum est  
preliosissimum margaritum. uirens smaragdi gemma contrita est.  
Quid boni habeat sanctas. Languor ostendit. Plus sensimus quod habui-  
mus. postquam habere desiimus. In agro terrae bonae tres fructus  
legimus. Centesimum sexagesimum & tricesimum. In tribus muli-  
eribus & sanguine & uirtute coniunctis. tria xpi praemia recog-  
nosco. Eustochium uirginitatis flores melle. paula laboriosam  
uiduitatis aream terit. paulina matrimonii castum cubile conser-  
uat. Talis. tali filiarum mater fulta comitatu. totum sibi in terris  
uindicat quod xps promisit in caelo. Et ut quadrigam domus una mitte-  
ret scitatis. & feminarum uirtutibus responderent uiri. additur  
comes pammachius. uerum hic zechihelis cherubim. cognatus.  
gener. maritus. immo frater amantissimus. quia sca consortia  
spis uocabula non tenent nuptiarum. Huic armati praesident.  
De his equis. & abacuc canit. Ascendens super equos tuos. & equita-  
tio tua salus. In pari cursu. pari animo ad palmam tenditur.  
Discolores equi. sed uoluntate concordet. Unum aurigae iugum.

trahunt. non expeccantes flagelli uerbere. sed ad uocis hortamenta  
 feruentes. Dicamus aliquid & de philosophis. Quattuor uirtutes de  
 scribunt stoici. ita sibi inuicem nexas & mutuo coherentes. ut qui unam  
 non habuerit omnibus careat. Prudentiam. iustitiam. fortitudinem.  
 temperentiam. has omnes sic habetis singuli. ut tamen eminentas in sin  
 gulis. Prudentia in te. in matre iustitia. in uirgine fortitudo. in nup  
 ta. temperentia praedicatur. Quid enim eo sapientius qui contempta  
 mundi stulticia. xpm secutus est di uirtutem & di sapientiam. Quid ma  
 tre iustus quae inter liberos opibus distributis. docuit diuitias contem  
 nendo. quid filii amare deberent. Quid eustochio fortius. quae nobi  
 litatis portas. & arrogantiam generis consularis. uirginali proposito  
 fregit. & in urbe prima primum genus sub iugauerit pudicitiae. Quid  
 paulina temperentius. quae legens illud apti honorebiles nuptiae  
 & cubile immaculatum. Nec sororis felicitatem nec matris continentiam  
 ausa appellere. maluit in humilibus tuto pergere quam pendulo gradu in  
 sublimioribus fluctuare. Quamquam illa in toto semel matrimonio nihil ali  
 ud diebus. ac noctibus cogitauit. nisi ut reddito fructu nuptiarum. secundum  
 castimoniae gradum arriperet. & tanti dux femina facti. uirum propo  
 sito suo iungeret. non relinqueret salutis comitem sed expectans. Dumque cre  
 bris abortis & ex per ta fecunditate conceptuum. non desperet liberos &  
 soerus auiditatem maritiq; tristitiam praeponeat. inbecillitate sua passa  
 est aliquid dente chelis exemplo. & pro filio doloris ad dextere. uirum

desiderii sui peperit heredem. Certisq; auctoribus didici illam non primę  
sententiaedi. Crescite & multiplicamini & replete terram. nec officio con-  
iugali seruire uoluisse. sed ad hoc optas se filios: ut xp̄o uirgines parere.  
Legimus & uxorem sacerdotis finees audita captiuitate arcaedni. subito  
uteri dolore correptam edidisse filium hichaboth. & inter manus & offi-  
cia feminarum animã emisisse cum prole. De prima ueniam in hoc. est fi-  
lius uirtutis ac dexteræ. de secunda inlicitus sacerdos di ex arcae cogno-  
mine nascit. Nobis post dormitionē somnumq; paulinae pammachium  
monachum ecclesia peperit postumum. & patris & coniugis nobilitate  
patricium. elemosinis diutem. humilitate sublimem. Apostolus scribit  
ad corinthios. Uidele fr̄s uocationem ur̄am. quia non multi sapientes non  
multi nobiles. Hoc nascentis ecclesiae rudimenta poscebant ut genuū  
sinapis paulatim in arborem cresceret. ut sensim euangelii fermentum  
totam ecclesiae massam altius eleuaret. Nostri temporibus roma possidet.  
quod mundus ante nesciuit. Tunc rari sapientes nobiles xp̄iani. nunc  
multi monachi sapientes. potentes. nobiles. quibus cunctis pammachius  
sapientior. potentior. nobilior. Magnus in magnis. primus in primis.  
ΑΡΧΙΕΡΑΤΗΣΥΟC. monachorum. Tales paulina mortis sua nobis li-  
beros dedit. quos uiuens cupieret possidere. Laetare sterilis quae non  
parit. erumpe & ex clama quae non parituris. qm̄ quot romae paupe-  
res sunt. tot filios repente genuisti. Ardentes gemmae quibus antecollū  
& facies ornabantur. egentium uentres saturont. Vestes sericae & lau-

14  
rum in fila lentescent in mollia lanarū uestimenta mutatae sunt. quib: re-  
pellat frigus. non quib: nudetur ambitio. Deliciarū quondā suppellectilem uir-  
tus absūmit. ille caecus extendens manū. & sepe ubi nemo est clamitans. he-  
res paulinae. coheres pammachi uest. illum truncum pedib: & toto corpore  
se trahentem. tenens puellae sustentat manus. Flores quae prius salutan-  
tium turbas uomebant. nunc amiseris obsident. Alius tumentis qualiculo  
mortem paraturit. Alius elinguis & mutus. & ne hoc quidem habens unde  
rogat. magis rogat quia rogare non potest. Hic debilitatus a paruō. non  
sibi mendicat scipem. Ille putre factus morbo regio. sup uiuit cadaueri suo.  
Non mihi si linguae centum sint. oraeq: centum. omnia paenarū nomina  
percurrere possim. hoc exercitū comitatus incedit. in his xpm confouet.  
horum sordib: dealbat munere uis pauperum. egentium candidatus. sic  
festinat ad caelum. Celeri mariti sup tumulos coniugum spargunt uio-  
las. rosas. lilia. floresq: purpureos. & dolorem pectoris. his officis consolant.  
Pammachius uoster sanctam fauillam ossaq: ueneranda elemosinae bal-  
samis rigat. his pigmentis atq: odorib: fouet cineres quiescentes. sciens scrip-  
tum. sicut aqua extinguit ignem. sic elemosina peccatū. Quantas uirtutes  
habeat misericordia & quib: donanda sit praemiss. Beatus cyprianus gregendi  
uolumine persequitur. & danhelis consilium probat qui regem impiissimum si  
se audire uoluisse. scisse se pauperem sustentatione saluandū. Gaudet  
huiusce modi filiae mater herede. non dolere oper ad alium puenisse. quascernit  
isdem quib: ipsa uoluerat erogari. quin potius gratulatur absq: labore suo

MON

sua uota compleri. Non enim substantiae deminutio. sed operum commutatio  
est. quis hoc crederet ut consulum pro nepos. & furiani germinis decus. in  
ter purpureos senatorum fur uaticina pullatus incederet. ut non erubesceret  
oculos sodalium ut deridentes se ipse derideret. Est confusio qua educit ad mor-  
tem. & est confusio qua educit ad uitam. Prima uirtus est monachi contem-  
nere hominum iudicia. & semper apti recordare dicentis. si adhuc hominibus pla-  
cere uellem xpi seruus non essem. Tale quid & dñs loquitur ad phelias. qm̄ posue-  
rit faciem eorum quasi orbem eneam & lapidem adamantinum & columnam ferream.  
ne pauperent ad iniurias populi. sed in pudentiam subsannantiū frontis rigore  
contererent. In gemis liberaliter educta. facilius uerecundia quam solus  
superet. & quos tormenta non uincunt. interdum uincit pudor. Non est parū  
uirum mobilem. uirum dissertum. uirumq; locupletem. potentium in plateis  
uitare comitatum. miscere se turbis. adherere pauperibus. rusticis copulari.  
de principe uulgum fieri. sed quanto humilior. tanto sublimior est; Lucē & mar-  
gariā in sordibus. & fulgor gemmae purissimae etiā in luto rediat. hoc: qd  
dñs repromisit. glorificantes me glorificabo. Alii hoc intellegant de futuro.  
quando meror uertetur in gaudium. & tunc se unte mundo scōrum corona non  
trahent. Ego & in presentiarū uideo promissa compleri. Antequā xpo to-  
tamente seruires. notus eras in senatu. Sed & multi alii habebant in fu-  
las pconsulares. totus orbis huiuscemodi honoribus plenus est. Primus  
eras. sed inter primos precedebat. alios dignitate. sed & alios sequeba-  
tur. Quamuis clarus honor uilesceat in turba. & apud bonos uiros

GEN

indigna ipsa fit dignitas. quam multi indigni possident. Unde egregie  
 de caesare tullius. dum quosdam ait ornare uoluit. non illos honesta  
 uit. sed ornata ipsorum turpauit. At nunc omnes christi ecclesiae. pammachium  
 loquuntur. mixtur orbis pauperem. quem huc usque diuitem nesciebat. Quid  
 consulatu inlustrius. uel annuus honor est. & postquam alius successerit. prior  
 desinat. Latent in multitudine laureae. & triumphus interdum triumphantium sor  
 dibus polluantur. quod antequam manus patricius tacebat. & sola nobilitas posside  
 bat. quo marcus uictor numidiae tertio sum atque umbrorum obnobilitate  
 familiae putabatur indignus. quod scipio ultro annos puritate meruit.  
 nunc sola militia possidet. & agrestia dudum corporis fulgens palmata cir  
 cumdat. Plus ergo accepimus. quam dedimus. Parua dimisimus. & grandia  
 possidemus. Centuplicato fenore christi promissa redduntur. In tali agro elisa  
 ac quondam sitierat. qui paruos ad mortem ante euangelium euangelicam  
 portauit crucem. Si uis inquit perfectus esse. uade uende omnia quae habes & da  
 pauperibus. & ueni sequere me. si uis perfectus esse. Semp grandia in audientium  
 ponuntur arbitrio. & ideo uirginitatem apostolus non impendit. qui aduersus disputans de  
 eunuchis qui se castros sent propter regnum caelorum. ad extremum intulit. qui potest  
 capere capiat. Non est enim uoluntas neque currentis. sed misericordiae est dei. si uis  
 perfectus esse. Non tibi inponitur necessitas. ut uoluntas proxiimum consequatur.  
 Si ergo uis esse perfectus. & desideres esse quod prophetae esse. quod apostoli esse. quod christus  
 est. uende non partem substantiae. uel in morum pecuniae in fidelitatis occa  
 sio sit. & cum annania & saphira per eas. sed uniuersa quae possides. Cumque

VIRG

uendideris. da pauperibus. non locupletibus. non superbis. Da quae necessitas susten-  
telur. non quo augeantur operes. Cumque legeris illud apti. bouitricum uentis os  
non obtinebis. & dignus est. operes mercede sua. & qui altari ministrant  
de altario participant. Memento huius quoque sententiae. habentes uictum  
atque uestitum his contenti sumus. Ubi uideris fumare patenas. & fasides aues  
lenas uaporibus discoqui. ubi argenti pondus. feruentes manus. comatulos  
pueros. preciosas uestes. picta tapedia. ubi ditior est largitore cui largien-  
dum est; Pars sacrilega est. rem pauperum. dare non pauperibus; & tamen  
non est satis profecto & consummato uiro operes contempere. pecuniam dissipare  
& proicere. quod in momento & perdi & inueniri potest. Fecit hoc socrates the-  
banus. fecit antisthenes. fecerunt plurimi quos uiciosissimos legimus; Plus de-  
bet christi discipulus prestare. quam mundi philosophus. Gloriam animal &  
populares aurae atque rumorum. uenale mancipium est. Tibi non sufficit operes  
contempere. nisi christum sequaris; Christum autem sequitur. qui peccata dimittit. &  
uirtutum comes est. Christum. scimus sapientiam. Hic thesaurus in agro  
scripturarum nascitur. haec gemma multis emittitur margaritas. Sin autem  
adamaueris captiuam mulierem. id est sapientiam secularem & eius pulchri-  
tudine captus fueris. decalua eam. & in lecebras crinium atque ornamenta  
uerborum cum mortuis unguibus seca. Laua eam propheta lili nitro. & tunc  
requiescens cum ea dicito. sinistrae eius sub capite meo. & dexterae illius  
amplexabitur me. & multos tibi foetus captiuam dabit. ad demoabit de  
efficietur israhel. Christum sanctificatio est. sine qua nemo uidebit faciendi.

mon

16  
Xp̄i redemptio. Idem redemptor & p̄xielium. Xp̄i omnia. ut qui omnia  
propt̄ xp̄m dimiserit. unū inueniat p̄ omnib; & possit libere p̄clamare  
pars mea dñi. Sentio te diuinis ardere doctrinis. nec temeritate quo  
rundam docere quod nescias. sed ante discere quod docurus es. Sim  
plices epistola eluae olent p̄phelas. apostolos sapiunt. Non coturnatā  
affectus eloquentiā. nec more puerorum argutas sententiolas in clausu  
lis struis. Cito turgens spuma dilabit. & quamuis gignendis tumor con  
trarius sanitati est. scitum est illud catonis. sat cito. si sat bene. Quod  
nos quondam adulescentuli cum ap̄fecto oratore in p̄fatiuncula di  
ceretur. risimus. Memnis se te puto erroris mutui quando omne a  
theneum scolasticorū uocib; consonabat. sat cito. si sat bene. Felices es  
sent inquit fabius artes. si de illis soli artifices iudicarent. Po & iam non  
potest nos se nisi qui uersum potest struere. Philosophos non intellegit.  
nisi qui scit dogmatum ueritates manufacta & oculis. Patientiam magis  
probant artifices. nrā quam dura sit necessitas. Hinc potes animad  
uertere. quod uulgis tantum est iudicio. & ille in turba meluendus quē  
cum solum uideris despicias. Haec p̄sleriens tēligit eruditas con  
tentus aurib; non magno perere cures quid imperitorum de in gemotuo  
rumusculi iactent. sed p̄phelarum cottidie medullas bibas. xp̄i mys  
tes. patriarcharum s̄m̄ mystes. siue legas. siue scribas. siue iugiles.  
siue dormies. Amos tibi semp̄ bucina in aurib; sonet. Hic litus excitat  
animā tuā. hoc amore furibundus quere in lectulo quem desideret

GEN

animatua & loquere confidenter. Ego dormio & cor meum uigilat.  
Cumq; inueneris eum & tenueris. ne dimittas. Et si paululum dor-  
miant elapsum fuerit emanibus. noli protinus desperere. egrede-  
re in plateas. ad iuxta filias hierusalem. repperies eum cubantem in me-  
ridie. Las sum. ebrum. noctis rore madefactum. inter greges so-  
daliu. in aromatum uarietatib: inter poma paradysi. ibi ei da ma-  
millas tuas. sugat de erudito pectore. & requiescat inter medios ceros  
pennae de argentate columbae. & interiora eius in fulgore auri. Par-  
uulus iste & puer qui butyro & melle saginatur. qui inter caseatos nu-  
tritus est montes. cito crescit in iuuenem. uelociter in te hostes spo-  
liat. mature praedatur damascum. & regem uincet assyrium. Au-  
diote senodochium in portu fecit seromano. & uirgam de arbore  
Abraham mausonio plantat se litore. quasi aeneas noua castris mela-  
ris. & sup undam tyberis ubi ille cogente quondam paenuria crustis  
fatalibus & quadris patulis non pepercit. tu uiculum nostrum  
id est domum panis aedificas. & diuturnam famem repentina satu-  
ritate compensas. Euge poster. initia trans grederis. statim  
summum tenens. de uoce puenis ad cacumen. Primus inter  
monachos. in prima urbe primum sequeris patriarcham loth.  
quod interpretatur declinans. Campestria eligit. & iuxta pi-  
tagore litorem. facilia magis & sinistro ac peritunc sectatur.  
tu in arduis & saxosis cum sara tibi monumentum parat ut iuxta

pen

11

17  
sic ciuitas lit tenerum. dele & isq: gigantibus filius enach. hereditate  
tuam gaudium & risus excipiat. Diues erit abraham auro arger  
to. pecore possessione. uestibus. tantamq: habebat familiam. ut ad  
subitos nuntios iuuenib: electis armare possit exercitum. & quattuor  
reges quos quinq: reges fugauerunt in dan consecutus occidens.  
& tamen postquam crebro hospitatis officio dum homines non re  
futat. suscipere meruit dñm. non seruis non ancillis imperante  
ut hospitib: ministrarent. & bonum quod exercebat per alios  
minuit. sed quasi reperia preda cum sara sua. humanitati solus  
incubuit. ipse pedes lauit. ipse pinguem utculum portauit humeris  
de armento. stetit ut seruis peregrinis prendentib: & sarae ma  
nibus coctos cibos ieiunaturus apposuit. Haec moneo frater kñe  
pi & late quate diligo. ut non solum pecuniam. sed te ipsum xpo offeres  
hostiam uiuam. placentem dō. rationabile obsequium tuum. & mi  
teris filium hominis qui non uenit ministrare sed ministrare. Et  
quod patri archa alienis. hoc discipulis & seruis magister exhibuit  
& dñs. Corium pro corio. & omnia quae possi deire dare potest homo  
pro anima sua. sed tange in quid diabolus carnes eius: nisi in facie  
benedixerit tibi. Scit hostis araqueus maior continentiae. quam  
nummorum eē certamen. facile abicitur. quod hget extrinsecus.  
intestinum bellum. periculosius est. Coniuncta dis glutinamus.  
unita dis sicimus. Zacheus diues erit. apti pauperes. reddite

ille quadruplum quod accepit. diuisitque pauperibus: medi&latem substantiae quae remanserat; suscepit xpm hospitem. salus est facta domui eius. & tamen quia paruulus erat & apostolicae periclitata se non potuerat extendere. non fuit in duodecem apostolorum numero. A postoli autem quantum ad diuitias nihil. quantum ad uoluntatem. totum mundum pariter reliquerunt. Si offeremus xpo opes cum anima nostra. libenter suscipit; sin autem quae foris sunt do. quae intus diabolo demus. non est aequa participatio: & dicitur nobis. nonne si recte offeres & non recte diuidas. peccasti. Quod patricii generis primus inter primos monachus esse coepisti. non tibi sit tumoris. sed humilitatis occasio. scienti filium dei factum filium hominis. quantumcumque te deieceris humilior xpo noneris. <sup>et si</sup> Et sto in cedas pedibus: fuscata tunica uestiaris. aequeris pauperibus: in opum cellulas dignanter intro eas. caecorum oculus sis. manus debiliu. pes claudorum. ipse aquam portes. ligna concidas. focum extruas. Ubi uincla. ubi alapae. ubi sputa. ubi flagella. ubi patibulum. ubi mors. <sup>u</sup> & cum omnia quae dixi feceris. ab eustachio tuo paulaque uinceris. si non opere. ac certe sexu. Ego quidem roma non eram. & tunc me tenebat heremus. atque utinam peruenisset. quando sociotuo uiuente toxocio saeculo seruebant. sed tamen audio quod immundicias platearum ferre non poterent. quae eunuchorum manibus portabantur. & inaequale solum molestius transcendebant. quibus serica uestis oneri erat. & solis calor incendium. nunc sordidate & lugubres

& sui compactione forniculae uel lucernas concinnant. uel succendunt  
 focum. pauimenta uerrunt. mundant legumina. holerum fasciculos  
 in feruentem ollam deiciunt. apponunt mensam. calices porrigunt. effun-  
 dunt cibos. huc illucq; discurrunt. & certemagnus uirginum chorus  
 cum illis habitat. Num huiusmodi ministeria aliis impetere non po-  
 terant. sed nolunt uinci ab his labore corporum. quas ipse operent uirtu-  
 te animi. Haec dico non quo de ardore mentis tuae quicquam dubitem.  
 sed qd currentem impellam. & acriter dimicanti feruorem feruori au-  
 geam. Nos in ista prouincia aedificato monasterio & diuersorio propē  
 exstructo. ne forte & modo ioseph cum maria bethleem ueniens non in-  
 ueniat hospicium. De lotto orbe confluentib; turbis obruimur monachorū.  
 ut nec ceptum opus deserere. nec sup̄ue uires ferre ualeamus. Unde q̄  
 illud pene nobis de euangelio contigit. ut facturæ turris non ante  
 computaremus in pensas. Compulsi sumus fratrem paulinianum ad  
 patriam mittere. & semirutas uillulas quae barbarorū effugerunt  
 manus. & parentum communium cineres uendere. nec ceptum scōrū mi-  
 nisterium deserentes. nisi summaledicis & emulis prebeamus. In calce  
 epistolae recordatus sum quadrigae ur̄ae & p̄posito. quintam de esse  
 blesillam. pene oblitus de ealiqui quae prima de uobis p̄cessit ad  
 dn̄m. Verē nunc quinq; intres. induas uidemus eē diuisos. Illa cum  
 sorore paulina. dulci somno fruitur. tu duarum medius ad xpm le-  
 uis sub uolabis.

**EXPLICIT** ∴ ∴ ∴ ∴ ∴

accem sub  
 est facta  
 certata se  
 numero.  
 urtatem.  
 pes cum a  
 ritus dia  
 sirtete of  
 primus  
 dhumilitati  
 umq; rede  
 mica uestia  
 eas. cateo  
 ligna  
 ubi fla  
 feceris. ab  
 Ego quide  
 n p̄tinuissē  
 audio qd  
 manib; por  
 quib; serua  
 & lugubri